

**INFORMACJA - OBWIESZCZENIE**  
**STAROSTY POWIATU WROCLAWSKIEGO**

Zgodnie z art. 127 ust. 7a ustawy z dnia 18 lipca 2001 r. Prawo wodne (Dz. U. z 2015r., poz. 469) oraz art. 49 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. *Kodeks postępowania administracyjnego* (Dz. U. z 2013 r. poz. 267 ze zm.)

**zawiadamiam zainteresowane strony, że**

**decyzją Starosty Powiatu Wrocławskiego nr 397/2015 z dnia 21.08.2015 r.**  
zostało udzielone

**Miejskiemu Przedsiębiorstwu Wodociągów i Kanalizacji S.A., Wrocław, ul. Na Grobli 14-16**  
pozwolenie wodnoprawne na szczególne korzystanie z wód tj.:

1. pobór wód powierzchniowych z rzeki Oławy ujęciem brzegowym Czechnica, zlokalizowanym w km 12+100, na starorzeczu Oławy (współrzędne geograficzne: 51°03'06.5"N, 17°08'33.5"E) na potrzeby Zakładów Produkcji Wody Mokry Dwór i Na Grobli oraz zasilania sztucznej infiltracji;
2. pobór wód powierzchniowych z rzeki Oławy rowami otwartymi:
  - R1 w km 5+010 (współrzędne geograficzne: 51°05'15.1"N, 17°05'50.9"E),
  - R2 w km 5+010 (współrzędne geograficzne: 51°05'15.6"N, 17°05'50.3"E),
  - R3 w km 5+110 (współrzędne geograficzne: 51°05'15.2"N, 17°05'55.4"E),
  - R4 w km 5+370 (współrzędne geograficzne: 51°05'08.0"N, 17°06'16.0"),
  - R5 w km 6+370 (współrzędne geograficzne: 51°04'54.9"N, 17°06'40.7"E),na potrzeby zasilania stawów infiltracyjnych I, II, V i VI grupy studni;
3. pobór wód infiltracyjnych za pomocą dziewięciu grup studni infiltracyjnych o lokalizacji (podano współrzędne pierwszej i ostatniej studni z grupy):
  - Grupa I (studnia nr 1 - 51°05'13.5"N, 17°05'52.9"E, studnia nr 26 - 51°04'58.4"N, 17°05'55.5"E),
  - Grupa II (studnia nr 1 - 51°04'55.0"N, 17°06'00.6"E, studnia nr 152 - 51°03'29.2"N, 17°07'12.6"E),
  - Grupa III (studnia nr 1 - 51°03'28.4"N, 17°07'13.8"E, studnia nr 126 - 51°02'35.6"N, 17°09'01.4"E),
  - Grupa IV (studnia nr 1 - 51°05'44.9"N, 17°05'14.9"E, studnia nr 50 - 51°05'34.6"N, 17°06'13.9"E),
  - Grupa V (studnia nr 1 - 51°05'29.2"N, 17°05'53.3"E, studnia nr 15 - 51°05'17.7"N, 17°05'52.6"E),
  - Grupa VI (studnia nr 1 - 51°04'55.2"N, 17°06'36.3"E, studnia nr 27 - 51°05'11.2"N, 17°06'03.2"E),
  - Grupa VII (studnia nr 1 - 51°05'12.3"N, 17°06'23.1"E, studnia nr 33 - 51°05'30.1"N, 17°06'07.2"E),
  - Grupa VIII (studnia nr 1 - 51°03'07.7"N, 17°08'26.2"E, studnia nr 129 - 51°04'11.1"N, 17°07'57.6"E),
  - Grupa IX (studnia nr 1 - 51°04'47.8"N, 17°06'07.6"E, studnia nr 16 - 51°04'37.7"N, 17°06'18.3"E)dla potrzeb Zakładu Uzdatniania Wody Na Grobli;
4. piętrzenie wody w rzece Oława dla potrzeb poboru wody:
  - jazem nr 4 w km 4+980 (współrzędne geograficzne: 51°05'15,3"N, 17°05'48,9"E) do rzędnej 117,80 m n.p.m.,
  - jazem kłapowym w km 8+900 (współrzędne geograficzne: 51°04'14.5"N, 17°08'01.4"E) do rzędnej 118,50 m n.p.m.

Decyzja Starosty Powiatu Wrocławskiego nr 397/2015 z dnia 21.08.2015 r. (SP-OŚ.6341.28.2015.AK) jest do wglądu w siedzibie Starostwa Powiatowego we Wrocławiu – Wrocław ul. T. Kościuszki 131, pokój 230- II piętro w godz. od 7.45 do 15.45. Z treścią decyzji można się także zapoznać w Biuletynie Informacji Publicznej Starostwa Powiatowego we Wrocławiu (<http://powiatwroclawski.ibip.wroc.pl/public/> - w zakładce Informacje Starosty – 2015).

Od decyzji niniejszej służy stronom odwołanie do Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej we Wrocławiu (Wrocław, ul. C. K. Norwida 34), za pośrednictwem Starosty Powiatu Wrocławskiego (50 – 440 Wrocław, ul. T. Kościuszki 131), w terminie 14 dni od dnia doręczenia decyzji. W myśl art. 49 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. *Kodeks postępowania administracyjnego* doręczenie uważa się za dokonane po upływie 14 dni od dnia publicznego ogłoszenia.

z up. STAROSTY  
*Irena Krasicka*  
Irena Krasicka  
Dyrektor  
Wydziału Ochrony Środowiska

**Otrzymują z prośbą o wywieszenie na tablicy ogłoszeń urzędu /sołectwa/osiedla na okres 14 dni. Jednocześnie proszę o potwierdzenie wywieszenia na tablicy ogłoszeń niniejszego pisma i przesłanie informacji o tym fakcie (z podaniem daty wywieszenia pisma) na adres e-mailowy: os@powiatwroclawski.pl.**

- 1) Urząd Miejski w Siechnicach - 55-011 Siechnice, ul. Jana Pawła II 12
- 2) Urząd Miejski Wrocławia, Departament Nieruchomości i Eksploatacji, Wydział Środowiska i Rolnictwa, 50-031 Wrocław, ul. W. Bogusławskiego 8, 10
- 3) Rada Osiedla Księżę - 52-026 Wrocław, ul. Głębczycka 3
- 4) Rada Osiedla Radwanice / Przewodniczący Rady Osiedla - Krzysztof Sobera, Radwanice, ul. Wesoła 10, 55-010 Święta Katarzyna
- 5) OŚ - a/a +[www.powiatwroclawski.pl](mailto:www.powiatwroclawski.pl)+tablica ogłoszeń

**Wywieszone na tablicy ogłoszeń sołectwa na okres 14 dni w dniu: \_\_\_\_\_.**

- 6) sołectwa wsi Mokry Dwór
- 7) sołectwa wsi Blizanowie -Trestno

Sprawę prowadzi: Anna Krzywiecka , te. (071) 72 21 850, pok. 230

## DECYZJA Nr 397/2015

Na podstawie art. 147 ust. 1 i 6 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. *Prawo ochrony środowiska* (Dz. U. z 2013 r., poz.1232 ze zm.), art. 31 ust. 1 i ust. 4 pkt 8, 37 pkt 1 i 4, 122 ust. 1 pkt 1, 123 ust. 2, 125, 127 ust.1 i 2, 128 ust. 1 pkt 1, 1a, 9a i ust. 2 pkt 4, 131 ust. 1, 2 i 2a, i 140 ust. 1 ustawy z dnia 18 lipca 2001 r. *Prawo wodne* (Dz. U. Nr z 2015 r., poz. 469), oraz art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. *Kodeks postępowania administracyjnego* (Dz. U. z 2013 r. poz. 267 ze zm.),

### o r z e k a m

I. Wydaję **Miejskiemu Przedsiębiorstwu Wodociągów i Kanalizacji S.A., Wrocław, ul. Na Grobli 14-16**, w celu zapewnienia wody dla mieszkańców Wrocławia i miejscowości w gminach ościennych, pozwolenie wodnoprawne na szczególne korzystanie z wód, tj.:

1. pobór wód powierzchniowych z rzeki Oławy ujęciem brzegowym Czechnica, zlokalizowanym w km 12+100, na starorzeczu Oławy – działka nr 673 obręb Siechnice, gm. Siechnice (współrzędne geograficzne: 51°03'06.5"N, 17°08'33.5"E) na potrzeby Zakładu Produkcji Wody Mokry Dwór oraz zasilania sztucznej infiltracji zapewniającej pobór wód z ujęć wód infiltracyjnych przez Zakład Produkcji Wody na Grobli, w ilości:

$$\begin{aligned}Q_{\max h} &= 10\,416 \text{ m}^3/\text{h} \\Q_{\text{śr. dob.}} &= 160\,000 \text{ m}^3/\text{d} \\Q_{\max a} &= 75\,920\,000 \text{ m}^3/\text{a}\end{aligned}$$

2. pobór wód powierzchniowych z rzeki Oławy rowami otwartymi:
  - R1 w km 5+010 na lewym brzegu rzeki Oławy – działka nr 1/6 AM 1 obręb Świątniki, m. Wrocław (współrzędne geograficzne: 51°05'15.1"N, 17°05'50.9"E),
  - R2 w km 5+010 na prawym brzegu rzeki Oławy – działka nr 1/4 AM 1 obręb Świątniki, m. Wrocław (współrzędne geograficzne: 51°05'15.6"N, 17°05'50.3"E),
  - R3 w km 5+110 na lewym brzegu rzeki Oławy – działka nr 1/6 AM 1 obręb Świątniki, m. Wrocław (współrzędne geograficzne: 51°05'15.2"N, 17°05'55.4"E),
  - R4 w km 5+370 na lewym brzegu rzeki Oławy – działka nr 1/6 AM 1 obręb Świątniki, m. Wrocław (współrzędne geograficzne: 51°05'08.0"N, 17°06'16.0"),
  - R5 w km 6+370 na lewym brzegu rzeki Oławy – działka nr 1/6 AM 1 obręb Świątniki, m. Wrocław (współrzędne geograficzne: 51°04'54.9"N, 17°06'40.7"E),na potrzeby zasilania stawów infiltracyjnych I, V i VI grupy oraz części II grupy studni, w ilości:

$$\begin{aligned}Q_{\max h} &= 312,5 \text{ m}^3/\text{h} \\Q_{\text{śr. dob.}} &= 3\,750 \text{ m}^3/\text{d} \\Q_{\max a} &= 2\,737\,500 \text{ m}^3/\text{a}\end{aligned}$$

3. pobór wód infiltracyjnych za pomocą dziewięciu grup studni infiltracyjnych o lokalizacji (podano współrzędne pierwszej i ostatniej studni z grupy):
  - Grupa I (studnia nr 1 - 51°05'13.5"N, 17°05'52.9"E, studnia nr 26 - 51°04'58.4"N, 17°05'55.5"E),
  - Grupa II (studnia nr 1 - 51°04'55.0"N, 17°06'00.6"E, studnia nr 152 - 51°03'29.2"N, 17°07'12.6"E),
  - Grupa III (studnia nr 1 - 51°03'28.4"N, 17°07'13.8"E, studnia nr 126 - 51°02'35.6"N, 17°09'01.4"E),
  - Grupa IV (studnia nr 1 - 51°05'44.9"N, 17°05'14.9"E, studnia nr 50 - 51°05'34.6"N, 17°06'13.9"E),
  - Grupa V (studnia nr 1 - 51°05'29.2"N, 17°05'53.3"E, studnia nr 15 - 51°05'17.7"N, 17°05'52.6"E),
  - Grupa VI (studnia nr 1 - 51°04'55.2"N, 17°06'36.3"E, studnia nr 27 - 51°05'11.2"N, 17°06'03.2"E),



- Grupa VII (studnia nr 1 - 51°05'12.3"N, 17°06'23.1"E, studnia nr 33 - 51°05'30.1"N, 17°06'07.2"E),
- Grupa VIII (studnia nr 1 - 51°03'07.7"N, 17°08'26.2"E, studnia nr 129 - 51°04'11.1"N 17°07'57.6"E),
- Grupa IX (studnia nr 1 - 51°04'47.8"N, 17°06'07.6"E, studnia nr 16 - 51°04'37.7"N 17°06'18.3"E)

dla potrzeb Zakładu Produkcji Wody Na Grobli, w ilościach tłoczonych przez:

- pompownię Świątniki, zbierającą wodę z lewarów studni grup I - IX

$$Q_{\max h} = 5000 \text{ m}^3/\text{h},$$

$$Q_{\text{śr.dob.}} = 72\,730 \text{ m}^3/\text{d}$$

$$Q_{\max a.} = 43\,920\,000 \text{ m}^3/\text{a}$$

- pompownię Bierdzany, zbierającą wodę z lewarów studni grup IV, V i VII

$$Q_{\max h} = 560 \text{ m}^3/\text{h}$$

$$Q_{\text{śr.dob.}} = 7\,270 \text{ m}^3/\text{d},$$

$$Q_{\max a.} = 4\,392\,000 \text{ m}^3/\text{a}$$

łącznie:

$$Q_{\max h} = 5560 \text{ m}^3/\text{h}$$

$$Q_{\text{śr.dob.}} = 80\,000 \text{ m}^3/\text{d}$$

$$Q_{\max a.} = 48\,312\,000 \text{ m}^3/\text{a}$$

4. Piętrzenie wody w rzece Oławie dla potrzeb poboru wody na cele pitne:

- jazem klapowym w km 8+900 rzeki Oławy – działka nr 91 obręb Mokry Dwór, gm. Siechnice (współrzędne geograficzne: 51°04'14.5"N, 17°08'01.4"E) do rzędnej 118,50 m n.p.m. :
- jazem nr 4 w km 4+980 rzeki Oławy – działka nr 1/6 AM 1 obręb Świątniki, m. Wrocław (współrzędne geograficzne: 51°05'15,3"N, 17°05'48,9"E) do rzędnej 117,80 m n.p.m.

II. Ustala się termin, od którego dopuszczalne jest korzystanie z wód w zakresie określonym w ust. I, na dzień **1 stycznia 2016 r.**

III. Pozwolenie wodnoprawne w powyższym zakresie zostaje wydane na czas oznaczony – 20 lat od dnia, od którego dopuszczalne jest korzystanie z wód, tj. do **31 grudnia 2036 r.** pod następującymi warunkami:

1. prowadzenia prawidłowej eksploatacji urządzeń będących własnością Miejskiego Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji S.A. we Wrocławiu, niezbędnych do korzystania z wód, a w szczególności utrzymywanie we właściwym stanie technicznym wszystkich elementów jazu klapowego oraz jazu nr 4, gwarantujących sprawność i bezpieczną eksploatację budowli wraz z umocnieniami skarp po ich dolnej i górnej stronie wody, urządzeń do poboru wody oraz usuwania zatorów po stronie górnej jazu klapowego i jazu nr 4;
2. utrzymywania na jazie nr 4 i jazie klapowym znaków dozwolonego piętrzenia w postaci bolca stalowego osadzonego trwale w korpusie budowli piętrzącej oraz łąty wodowskazowej;
3. prowadzenia pomiaru poziomów wody rzeki Oławy na wysokości jazu nr 4 i jazu klapowego za pomocą sond pomiarowych i bieżące generowanie informacji o stanach ww. wody na stronie internetowej zakładu;
4. prowadzenia pomiaru ilości wody pobieranej z rzeki Oławy ujęciem brzegowym Czechnica na podstawie pomiarów ilości wody przesyłanej z pompowni Czechnica:
  - do Zakładu Produkcji Wody Mokry Dwór – pomiar na przepływomierzach elektromagnetycznych zamontowanych na rurociągu tłocznych  $\varnothing$  800 mm przy każdej z pomp,
  - na stawy infiltracyjne za pomocą przepływomierzy elektromagnetycznych zamontowanych na rurociągu tłocznym  $\varnothing$  600 mm przy każdej z pomp;
5. prowadzenia pomiaru ilości wody pobieranej z rzeki Oławy rowami otwartymi na podstawie określania w lipcu każdego roku przesączalności stawów infiltracyjnych zasilanych rowami otwartymi;



6. prowadzenia pomiaru ilości wody pobieranej systemem ujęć infiltracyjnych za pomocą przepływomierzy elektromagnetycznych zamontowanych na terenie pompowni Świątniki na rurociągach każdej z pomp oraz pompowni Bierdzany – zamontowanych w komorach pomiarowych na rurociągu  $\varnothing$  1000 mm i  $\varnothing$  800 mm;
7. prowadzenia na bieżąco rejestru i kontroli ilości pobieranych wód z rzeki Oławy ujęciem brzegowym Czechnica i rowami otwartymi oraz rejestru ilości wody pobieranej systemem ujęć infiltracyjnych;
8. prowadzenia z częstotliwością 1 raz na miesiąc pomiaru poziomu wód w sieci monitoringu składającej się z piezometrów w 9 profilach zlokalizowanych w rejonie studni infiltracyjnych i zamieszczenia informacji o ww. poziomach wód w piezometrach na stronie internetowej zakładu;
9. prowadzenia badań jakości wody rzeki Oławy pobieranej na dopływie do odstożnika przy ujęciu brzegowym w zakresie: temperatura, mętność, barwa, pH, tlen rozpuszczony, amoniak, absorbancja UV-254 z częstotliwością 1 x dziennie, OWO, Fe i Mn z częstotliwością 1 x tydzień oraz BZT5 i azotany z częstotliwością 1 x miesiąc;
10. ewidencjonowania wyników ww. pomiarów ilości pobieranej wody i badań jakości wody rzeki Oławy pobieranej na dopływie do odstożnika przy ujęciu brzegowym Czechnica oraz przechowywania ich przez 5 lat od zakończenia roku kalendarzowego, którego dotyczą;
11. w terminie 3 miesięcy od daty obowiązywania decyzji zawiadomić tut. organ tym o jak realizowany jest obowiązek wskazany w punktach 3 i 8 w zakresie zamieszczania na stronie internetowej zakładu informacji dot. poziomów piętrenia wody i poziomów wody w piezometrach;
12. przepuszczanie przez jaz nr 4 przepływu nienaruszalnego  $Q_n=0,8 \text{ m}^3/\text{s}$ ;
13. utrzymywania rzeki Oławy w zakresie uzgodnionym z administratorem cieku w drodze pisemnego porozumienia zawartego przed 01.01.2016 r.,
14. przeprowadzenia w terminie do końca czerwca 2016 r. gruntownej konserwacji rowów R-1, R-2a, R-2 do R-6 zlokalizowanych na terenie wsi Mokry Dwór, ze szczególnym uwzględnieniem właściwego wyprofilowania dna rowów R-1, R-2a, R-3 do R6, umożliwiającego odprowadzenie wód w kierunku rowu R-2 oraz powiadomienia tut. organu o zakończeniu ww. prac;
15. prowadzenia bieżącej konserwacji i utrzymania rowów melioracyjnych R-1, R-2a i R-3 do R-6 na terenie wsi Mokry Dwór;
16. informowania o każdorazowej konserwacji ww. rowów tut. organu;
17. zapewnienia bezpiecznego przepływu wód wezbraniowych i powodziowych oraz podporządkowania się dyspozycjom służ przeciwpowodziowych zgodnie z zatwierdzonymi w ust. IV decyzji instrukcjami gospodarowania wodą;
18. zaspokojenia pretensji odszkodowawczych związanych z udzielonym pozwoleniem.

IV. Zatwierdzam instrukcje gospodarowania wodą:

1. „Instrukcja gospodarowania wodą na piętrzenie wód za pomocą jazu nr 4 na rzece Oławie”;
2. „Instrukcja gospodarowania wodą na piętrzenie wód za pomocą jazu klapowego w km 8+900 rzeki Oławy”

opracowane w marcu 2015 r. przez LEMITOR Ochrona Środowiska Sp. z o.o., Wrocław, ul. Jana Długosza 40.

### UZASADNIENIE

Ewa Juchnowska - działając w imieniu Miejskiego Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji S.A., Wrocław, ul. Na Grobli 14-16 (oznaczonego w dalszej części uzasadnienia decyzji jako MPWiK S.A. we Wrocławiu)- wystąpiła wnioskiem złożonym w Starostwie Powiatowym we Wrocławiu 24.02.2015 r. o wydanie pozwolenia wodnoprawnego na szczególne korzystanie z wód dla potrzeb ujęć wody pitnej miasta Wrocławia w nw. zakresie:

1. poboru wód powierzchniowych z rzeki Oławy ujęciem brzegowym Czechnica,
2. poboru wód powierzchniowych z rzeki Oławy rowami otwartymi,
3. poboru wód z rzeki Oławy systemem ujęć infiltracyjnych,
4. piętrzenia wód rzeki Oławy jazem zasuwowym w km 4+980 i jazem klapowym w km 8+900,
5. wprowadzanie do ziemi wód opadowych i roztopowych oraz ścieków przemysłowych, powstających na terenie Zakładu produkcji Wody Mokry Dwór.

Pozwolenie wodnoprawne w zakresie punktu 5 stanowi przedmiot odrębnego postępowania administracyjnego.

Obecnie zakład realizuje szczególne korzystanie z wód na potrzeby produkcji wody pitnej na podstawie decyzji Wojewody Dolnośląskiego z 05.07.2001 r. nr sprawy: OS.I.6811/8/01, z terminem

obowiązującego do 31.12.2015 r. i zaopatrzyć w wodę pitną miasto Wrocław i miejscowości gmin ościennych.

Do wniosku załączono zgodnie z art. 131 ust. 2 ustawy *Prawo wodne* „Operat wodnoprawny” opracowany w lutym 2015 r. przez LEMITOR Ochrona Środowiska Sp. z o.o., Wrocław, ul. Jana Długosza 40 i opis prowadzenia zamierzonej działalności sporządzony w języku nietechnicznym. Ww. operat wodnoprawny został sporządzony zgodnie z art. 132 *Prawa wodnego* i stanowi podstawę techniczną wydania niniejszej decyzji.

Na szczególne korzystanie z wód (pobór wód powierzchniowych oraz piętrzenie wód powierzchniowych) wymagane jest pozwolenie wodnoprawne (art. 122 ust. 1 pkt 1 ustawy *Prawo wodne*).

Zakład swoim zasięgiem obejmuje teren miasta Wrocławia oraz teren Gminy Siechnice. Większość obszaru wrocławskich terenów wodonośnych, w tym ujęcie brzegowe zlokalizowane jest na terenie Gminy Siechnice, powiat wrocławski. Zgodnie z art. 21 § 1 pkt 1 ustawy *Kodeks postępowania administracyjnego* jeżeli nieruchomość położona jest na obszarze właściwości dwóch lub więcej organów, orzekanie należy do organu, na terenie którego znajduje się większa część nieruchomości. Wobec powyższego i zgodnie z art. 140 ust. 1 ww. ustawy organem właściwym do wydania przedmiotowej decyzji, jest Starosta Powiatu Wrocławskiego.

Decyzję niniejszą wydano na podstawie formalnych i materialnych przepisów prawa powołanych na wstępie, po przeprowadzeniu postępowania administracyjnego, o którym zawiadomiono strony i jednostki zainteresowane.

Starosta Powiatu Wrocławskiego wszczął postępowanie, o którym powiadomił strony postępowania pismem z 20.03.2015 r. W przedmiotowym postępowaniu liczba stron postępowania przekroczyła 20, a zatem – zgodnie z art. 127 ust. 7a ustawy *Prawo wodne* - do stron innych niż: wnioskodawca, właściciel wody, właściciel urządzeń wodnych, uprawniony do rybactwa zastosowano przepis art. 49 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. *Kodeks postępowania administracyjnego* (Dz. U. z 2013 r. poz. 267 ze zm.).

Zgodnie z art. 127 ust. 6 i 7a ustawy *Prawo wodne* poprzez wywieszenie informacji-obwieszczenia na tablicach ogłoszeń: w Starostwie Powiatowym we Wrocławiu, Urzędzie Miejskim Wrocławia, Urzędzie Miejskim w Siechnicach i tablicy ogłoszeń Rady Osiedla Księżę i Radwanice oraz sołectw: Mokry Dwór, Blizanowie-Trestno oraz poprzez jej zamieszczenie na stronie internetowej [www.powiatwroclawski.pl](http://www.powiatwroclawski.pl) w Biuletynie Informacji Publicznej podano informację o wszczęciu postępowania do publicznej wiadomości i jednocześnie zawiadomiono strony – właścicieli nieruchomości w zasięgu korzystania z wód o wszczęciu postępowania. W ww. informacji –obwieszczeniu organ poprosił o wywieszenie informacji na tablicach ogłoszeń na okres 21 dni oraz o potwierdzenie wywieszenia ww. informacji na tablicach ogłoszeń i przesłanie informacji o tym fakcie (z podaniem daty wywieszenia pisma) na adres e-mailowy: [os@powiatwroclawski.pl](mailto:os@powiatwroclawski.pl).

Ww. informacja –obwieszczenie była wywieszona na tablicach ogłoszeń:

- Urzędu Miejskiego Wrocławia w terminie 25.03.2015 – 15.04.2015 r. (o czym organ został powiadomiony listownie poprzez przesłanie kopii pisma z zamieszczoną informacją o terminie wywieszenia);
- Urzędu Miejskiego w Siechnicach w terminie 26.03.2015 – 17.04.2015 r. (o czym organ został powiadomiony e-mailowo poprzez przesłanie przez Agatę Kasprovicz – pracownika Urzędu Miejskiego w Siechnicach z e-maila: [akasprovicz@umsiechnice.pl](mailto:akasprovicz@umsiechnice.pl) skanu pisma z zamieszczoną informacją o terminie wywieszenia);
- Rady Osiedla Księżę w terminie 01.04.2015 – 22.04.2015 r. (powiadomienie o wywieszeniu przesłała Barbara Choinka – Przewodnicząca Zarządu Osiedla - adres e-mail: [radaksieze@wp.pl](mailto:radaksieze@wp.pl), e-mail z 28.04.2015 r.);
- Sołectwa Blizanowie-Trestno 25.03.2015 r. na okres 21 dni (powiadomienie o wywieszeniu przesłała Beata Dolejesz – sołtys wsi Blizanowie-Trestno - adres e-mail: [celinka2001@wp.pl](mailto:celinka2001@wp.pl), e-mail z 29.04.2015 r.);
- Rady Osiedla Radwanice - wywieszenie potwierdził Michał Młynczak - adres e-mail: [mmlynczak@gmail.com](mailto:mmlynczak@gmail.com).

Z sołectwa Mokry Dwór nie otrzymano informacji o wywieszeniu informacji na tablicy ogłoszeń. Wobec powyższego zostało wysłane w dniu 28.04.2015 r. na adres e-mailowy przypisany sołtysowi Mokrego Dworu na stronie Urzędu Miejskiego w Siechnicach tj. [mariola.pietras@wp.pl](mailto:mariola.pietras@wp.pl) zapytanie, czy ww. informacja została wywieszona. W odpowiedzi na ww. e-mail Mariola Pietras e-mailem z 28.04.2015 r. poinformowała, że ww. informacja nie była wywieszona i prosi o przesłanej kopii/skanu.

Skan ww. pisma został przesłany na adres e-mailowy 29.04.2015 r. (wiadomość została wyświetlona na komputerze odbiorcy 29.04.2015 r.). E-mailem z 26.05.2015 r. Mariola Pietras poinformowała o wywieszeniu informacji-obwieszczenia w terminie 04.05.2015 – 25.05.2015 r. Zgodnie z informacją

na stronie Urzędu Miejskiego w Siechnicach – Mariola Pietras jest Radną Gminy Siechnice w obecnej kadencji.

W dniu 04.05.2015 r. z aktami sprawy zapoznała się na mocy pełnomocnictwa Burmistrza Siechnic z 04.05.2015 r. Agata Kasprovicz – młodszy referent Wydziału Gospodarki Przestrzennej, Rolnictwa i Ochrony Środowiska Urzędu Miejskiego w Siechnicach.

Odrębnymi pismami złożonymi w Starostwie Powiatowym we Wrocławiu 19.05.2015 r. Marian Golema, Krystyna Sas, Sylwester Sas, Małgorzata Wruszak, Jacek Wruszak, Ryszard Zabłocki i Ignacy Wiącek wystąpili o uznanie Ich za uczestników postępowań dotyczących wydania MPWiK S.A. we Wrocławiu pozwoleń wodnoprawnych na szczególne korzystanie z wód o numerze sprawy: SP-OŚ.6341.28.2015.AK i SP-OŚ.6341.29.2015.AK. W opinii ww. osób piętrzenie wód w bezpośrednim sąsiedztwie Mokrego Dworu w połączeniu z wprowadzaniem do gruntu ponad 10 milionów litrów wody dziennie powoduje znaczne podniesienie poziomu wód gruntowych na terenie miejscowości, z miejscowymi podtopieniami włącznie, co ogranicza możliwość korzystania z ich nieruchomości, a w dłuższej perspektywie zagraża bezpieczeństwu ich mienia.

Odpowiadając tut. organ poinformował Mariana Golema, Krystynę Sas, Sylwestra Sas, Małgorzatę Wruszak, Jacka Wruszak, Ryszarda Zabłockiego i Ignacego Wiącek, że są stroną postępowaniu dot. wydania MPWiK S.A. we Wrocławiu pozwolenia wodnoprawnego na szczególne korzystanie z wód dla potrzeb ujęć wody pitnej miasta Wrocławia w nw. zakresie:

1. poboru wód powierzchniowych z rzeki Oławy ujęciem brzegowym Czechnica,
2. poboru wód powierzchniowych z rzeki Oławy rowami otwartymi,
3. poboru wód z rzeki Oławy systemem ujęć infiltracyjnych,
4. piętżenia wód rzeki Oławy jazem zasuwowym w km 4+980 i jazem klapowym w km 8+900, (znak sprawy; SP-OŚ.6341.28.2015.AK).

W przypadku postępowania w sprawie wydania pozwoleń wodnoprawnych ustalenie stron postępowania odbywa się na podstawie art. 127 ust 7 ustawy z dnia 18 lipca 2001 r. *Prawo wodne* (Dz. U. z 2015 r. poz. 469). W przedmiotowym postępowaniu liczba stron postępowania przekroczyła 20, a zatem – zgodnie z art. 127 ust. 7a ustawy *Prawo wodne* - do stron innych niż: wnioskodawca, właściciel wody, właściciel urządzeń wodnych, uprawniony do rybactwa zastosowano przepis art. 49 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. *Kodeks postępowania administracyjnego*. Wg art. 49 ustawy *Kodeks postępowania administracyjnego* strony mogą być zawiadamiane o decyzjach i innych czynnościach organów administracji publicznej przez obwieszczenie lub w inny zwyczajowo przyjęty w danej miejscowości sposób publicznego ogłaszania, jeżeli przepis szczególny tak stanowi; w tych przypadkach zawiadomienie bądź doręczenie uważa się za dokonane po upływie czternastu dni od dnia publicznego ogłoszenia.

Wobec powyższego strony postępowania zostały powiadomione poprzez informację-obwieszczenie z 20.03.2015 r., która została wywieszona, jak już wyjaśniono, na tablicach ogłoszeń: w Starostwie Powiatowym we Wrocławiu, Urzędzie Miejskim Wrocławia, Urzędzie Miejskim w Siechnicach i tablicy ogłoszeń Rady Osiedla Księżę i Radwanice oraz sołectw: Mokry Dwór, Blizanowie-Trestno oraz poprzez jej zamieszczenie na stronie internetowej [www.powiatwroclawski.pl](http://www.powiatwroclawski.pl) w Biuletynie Informacji Publicznej.

Pismem z 19.05.2015 r. (złożonym w Starostwie Powiatowym we Wrocławiu 22.05.2015 r.) nr WPR.6331.7.2015.AK Burmistrz Siechnic wniósł o wyznaczenie stronom terminu do zapoznania się ze zgromadzoną w sprawie dokumentacją, zgodnie z art. 10 ustawy *Kodeks postępowania administracyjnego*. W ww. piśmie Burmistrz Siechnic zaznaczył, że organ nie powołał podstawy prawnej wyznaczenia 7-dniowego terminu zapoznania się stron z dokumentami dołączonymi do wniosku oraz możliwością zgłoszenia uwag oraz, że sprawa ma złożony charakter i realny czynny udział strony uzależniony jest od posiadania lub skorzystania z wiadomości specjalistycznych.

Pismem z 02.06.2015 r. tut. organ udzielił Burmistrzowi Siechnic odpowiedzi na pismo z 19.05.2015 r. informując, że:

1. odnośnie piętżenia wód rz. Oławy i poboru wód z rzeki oraz ze studni infiltracyjnych, zgodnie z art. 127 ust. 6 i 7a ustawy *Prawo wodne* podano informację o wszczęciu postępowania do publicznej wiadomości i jednocześnie zawiadomiono strony – właścicieli nieruchomości w zasięgu korzystania z wód o wszczęciu postępowania poprzez wywieszenie informacji-obwieszczenia na tablicach ogłoszeń: w Starostwie Powiatowym we Wrocławiu, Urzędzie Miejskim Wrocławia, Urzędzie Miejskim w Siechnicach i tablicy ogłoszeń Rady Osiedla Księżę oraz sołectw: Mokry Dwór, Radwanice, Blizanowie-Trestno oraz poprzez jej zamieszczenie na stronie internetowej [www.powiatwroclawski.pl](http://www.powiatwroclawski.pl) w Biuletynie Informacji Publicznej na okres 21 dni (z których 14 dni zgodnie z art. 49 ustawy *Kodeks postępowania administracyjnego* przeznaczony jest do dokonania zawiadomienia stron);
2. ustawa *Kodeks postępowania administracyjnego* i *Prawo wodne* nie regulują wyznaczania terminów na zapoznanie się z dokumentami w sprawie. Oznaczony w zawiadomieniu i w informacji-



obwieszczeniu 7-dniowy termin wnika ze stosowanej praktyki i jest związany z koniecznością załatwienia sprawy w terminach wynikających z art. 35 ustawy *Kodeks postępowania administracyjnego*;

3. zgodnie z art. 10 § 1 z ustawy *Kodeks postępowania administracyjnego* tut. organ zapewni stronom czynny udział w każdym stadium postępowania, a przed wydaniem decyzji umożliwi im wypowiedzenie się co do zebranych dowodów i materiałów oraz zgłoszonych żądań.

Odrębnymi pismami złożonymi w Starostwie Powiatowym we Wrocławiu 22.05.2015 r. Krystyna Sas i Sylwester Sas oraz Ryszard Zabłocki wnieśli zarzuty procesowe i wnioski dowodowe, tj. że w części opisowej operatu wodnoprawnego – pn. „3. Podstawa prawna opracowania” autorzy powołali się nw.:

- Operat stref ochronnych ujęć wody dla miasta Wrocławia, BPBK Wrocław, 2012;
- Operat wodnoprawne dla ujęcia wody miasta Wrocławia, BKBK, Wrocław 2001 r.;
- Koncepcję modernizacji i rozbudowy ujęć infiltracyjnych dla miasta Wrocławia, IMS Sp. z o.o., 2001 r.;
- Ekspertyzę określającą oddziaływanie systemu poboru i piętrzenia wody terenów wodonośnych Wrocławia na interesy ludności i gospodarki, Kowalski, J., Czamara W., Kiwacz T., Krukowski M., Kostewicz K., Maślej M., 2002 r.;

bez wskazania co oznaczają skrótowce „takie jak: „BPBK” oraz bez wskazania w jakim publicznym źródle zostały opublikowane lub nie zostały opublikowane lub w jaki inny odmienny sposób zostały wprowadzone do domeny publicznej, tj. jaki organ administracji publicznej może je udostępnić w ramach dostępu do informacji publicznej. Wg ww. stron postępowania cyt.: „Operat w niniejszym kształcie uniemożliwia jego weryfikację, a tym samym ustosunkowanie się do niego, co uniemożliwia stronie wykazanie się inicjatywą dowodową oraz zbadania, czy pozwolenie wodnoprawne nie narusza art. 15 ust. 1-3 Prawo wodne”. Ponadto wnioskodawcy zarzucili, iż operat wodnoprawny nie wskazuje przepisów do których się odwołuje, bazując jedynie na ogólnikach nazw aktów prawnych.

Pismem z 25.05.2015 r. (złożonym w Starostwie Powiatowym we Wrocławiu 25.05.2015 r.) nr WPR.6331.7.2015.AK Burmistrz Siechnic wniósł o udostępnienie nw. materiałów źródłowych będących podstawą opracowania „Operatu wodnoprawnego” przedłożonego do wniosku o wydanie pozwolenia wodnoprawnego:

- Operat stref ochronnych ujęć wody dla miasta Wrocławia, BPBK Wrocław, 2012;
- Operat wodnoprawne dla ujęcia wody miasta Wrocławia, BKBK, Wrocław 2001 r.;
- Ekspertyzę określającą oddziaływanie systemu poboru i piętrzenia wody terenów wodonośnych Wrocławia na interesy ludności i gospodarki, Kowalski, J., Czamara W., Kiwacz T., Krukowski M., Kostewicz K., Maślej M., 2002 r.;
- Koncepcję modernizacji i rozbudowy ujęć infiltracyjnych dla miasta Wrocławia, IMS Sp. z o.o., 2001 r.;
- Prac zacytowanych w p. 16.1. „Pobór wód i piętrzenie wód operatu wodnoprawnego – Kostrzewa 1995, Kowalski i In. 2002.

oraz o wyznaczenie terminu zapoznania się z ww. dokumentacją.

Odrębnym pismem z 25.05.2015 r. Burmistrz Siechnic przedstawił warunki pod jakimi winno być wydane MPWiK S.A. we Wrocławiu pozwolenie wodnoprawne odnośnie:

- monitoringu w zakresie poboru wody z rz. Oławy i poboru wody z ujęć infiltracyjnych,
- obowiązku utrzymania urządzeń wodnych, prowadzenia przeglądów technologicznych, usuwania zatorów po górnej stronie jazów, przepuszczenia przepływów nierauchalnego, utrzymania na budowach piętrzących znaków dozwolonego piętrzenia, umożliwienia kontrolowania poziomu wód w strefie ochrony bezpośredniej, zaspokojenia ewentualnych roszczeń odszkodowawczych;
- obowiązku konserwacji i odtworzenia sieci melioracyjnej na terenie wsi Mokry Dwór;
- pracy pompowni melioracyjnej na rowie R-2, w tym obowiązku uzyskania pozwolenia wodnoprawnego na odprowadzenie wód z rowu R-2 poprzez pompownie do rzeki Oławy,
- odprowadzania wód popłucznych w granicach strefy bezpośredniej ujęcia wody dla miasta Wrocławia,
- regulacji poziomu wód gruntowych na terenie wsi Mokry Dwór w przypadku zmniejszenia poboru wód z ujęć infiltracyjnych.

Wobec powyższych uwag tut. organ wezwał pismem z 02.06.2015 r. pełnomocnika wnioskodawcy do złożenia wyjaśnień najpóźniej do 15.06.2015 r.

Pismem złożonym w Starostwie Powiatowym we Wrocławiu Ewa Juchnowska ustosunkowała się do ww. uwag oraz poinformowała, że wnioskodawca z dniem 16.06.2015. udostępni do zapoznania się materiały wykorzystane w „Operacie...”. Ponadto drogą mailową, pracownik MPWiK S.A. poinformował,

o adresie budynku, w którym można zapoznać się z dokumentami prosząc jednocześnie o wcześniejszy kontakt telefoniczny w sprawie ustalenia godziny udostępnienia dokumentów.

Odnosnie powyższej kwestii należy wyjaśnić, że tut. organ nie miał podstaw do żądania od wnioskodawcy udostępnienia literatury powołanej w operacie wodnoprawnym i przekazania jej stronom postępowania. Z uwagi na wolę wnioskodawcy do umożliwienia wglądu przez strony postępowania do dokumentów, strony postępowania zostały powiadomione pismem z 18.06.2015 r. o możliwości zapoznania się z ww. dokumentami u wnioskodawcy, przy czym strony inne niż wskazane w art. 127 ust. 7a ustawy *Prawo wodne* zostały poinformowane poprzez wywieszenie informacji-obwieszczenia na tablicach ogłoszeń: w Starostwie Powiatowym we Wrocławiu, Urzędzie Miejskim Wrocławia, Urzędzie Miejskim w Siechnicach i tablicy ogłoszeń Rady Osiedla Księżę i Radwanice oraz sołectw: Mokry Dwór, Blizanowie-Trestno oraz poprzez jej zamieszczenie na stronie internetowej [www.powiatwroclawski.pl](http://www.powiatwroclawski.pl) w Biuletynie Informacji Publicznej.

Ww. informacja –obwieszczenie była wywieszona na tablicach ogłoszeń:

- Urzędu Miejskiego Wrocławia w terminie 26.06.2015 – 10.07.2015 r. (o czym organ został powiadomiony listownie poprzez przesłanie kopii pisma z zamieszczoną informacją o terminie wywieszenia);
- Urzędu Miejskiego w Siechnicach w terminie 29.06.2015 r. – 13.07.2015 r. (o czym organ został powiadomiony e-mailowo poprzez przesłanie przez Agatę Kasprowicz – pracownika Urzędu Miejskiego w Siechnicach z e-maila: [akasprowicz@umsiechnice.pl](mailto:akasprowicz@umsiechnice.pl) skanu pisma z zamieszczoną informacją o terminie wywieszenia);
- Rady Osiedla Księżę w terminie 26.06.2015 – 13.07.2015 r. (powiadomienie o wywieszeniu przesłała Barbara Choinka – Przewodnicząca Zarządu Osiedla - adres e-mail: [radaksieze@wp.pl](mailto:radaksieze@wp.pl), e-mail z 13.06.2015 r.);
- Sołectwa Blizanowie-Trestno od 28.06.2015 r. (powiadomienie o wywieszeniu przesłała Beata Dolejesz – sołtys wsi Blizanowie-Trestno - adres e-mail: [celinka2001@wp.pl](mailto:celinka2001@wp.pl), e-mail z 18.07.2015 r.);
- Sołectwa wsi Radwanice - wywieszenie informacji obwieszczenia potwierdził e-mailem z 13.07.2015 r. Michał Młyńczak – adres e-mail: [mmlynczak@gmail.com](mailto:mmlynczak@gmail.com);
- Sołectwa Mokry Dwór – od dnia 24.06.2015 r. o czym poinformował w rozmowie telefonicznej Marek Rorat (sołtys wsi Mokry Dwór do 29.06.2015 r.).

W związku z udostępnieniem ww. materiałów wnioskodawca pismem z 19.06.2015 r. poinformował, że z ww. dokumentami zapoznają się przedstawicielki Urzędu Miejskiego w Siechnicach – Agata Kasprowicz i Patrycja Zielińska.

Odnosnie uwag wniesionych pismem z 25.05.2015 r. przez Burmistrza Siechnic informuję, że:

1. wnioskowany zakres monitoringu ilości i jakości pobranej wody z rz. Oławy i ilości pobranej wody z ujęć infiltracyjnych został uwzględniony w przedmiotowej decyzji w ust. III pkt 4 - 7 i 9 decyzji;
2. odnośnie cyt. „utrzymywania we właściwym stanie technicznym wszystkich urządzeń służących do korzystania z wód, w szczególności urządzeń do piętrzenia, poboru i dystrybucji, urządzeń do oczyszczania i odprowadzania wód drenażowych, opadowych i technologicznych oraz urządzeń do gromadzenia osadów i odpadów i urządzeń przeciwpowodziowych” organ nałożył warunek w ust. III pkt 1 i 13 -16. Ponadto pełnomocnik wnioskodawcy poinformowała, że MPWiK S.A. utrzymuje i będzie utrzymywała ww. urządzenia będące na majątku wnioskodawcy. Odnośnie odprowadzenia wód opadowych i wód popłucznych warunki zostaną określone w odrębnej decyzji – pozwoleniu wodnoprawnym na szczególne korzystanie z wód w zakresie wprowadzania do ziemi wód opadowy i roztopowych oraz wód popłucznych, natomiast warunek dot. utrzymywania urządzeń do gromadzenia osadów i odpadów nie może być uwzględniony, gdyż zakład nie prowadzi już gromadzenia na gruntach przybrzeżnych osadów i odpadów w zakresie opisanym w decyzji Wojewody Dolnośląskiego z 07.05.2001 r.;
3. warunek – cyt.: „dokonywania przeglądów technicznych zgodnie z prawem budowlanym i instrukcją powodziową” – nie został uwzględniony w niniejszej decyzji, gdyż ewentualna kontrola zakładu w zakresie przestrzegania warunków pozwolenia wodnoprawnego odnośnie przedmiotowego warunku wykraczałaby poza kompetencje tut. organu. Zgodnie z art. 84 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. *Prawo budowlane* (Dz. U. z 2013 r. poz. 1409 ze zm.) organem właściwym w sprawach kontroli przestrzegania i stosowania przepisów prawa budowlanego oraz kontroli działań organów administracji architektoniczno-budowlanej jest nadzór budowlany, natomiast instrukcja powodziowa jest dokumentem wewnętrznym zakładu. Pełnomocnik wnioskodawcy w piśmie z 15.06.2015 r. poinformował, że MPWiK S.A. wykonuje przeglądy techniczne urządzeń

będących na majątku zakładu zgodnie z Prawem budowlanym i instrukcją powodziową i w tym zakresie przeglądy będą dalej realizowane;

4. warunek; „utrzymywanie umocnień skarp jazów po stronie dolnej i górnej oraz konserwację”, usuwanie zatorów po stronie górnej jazów” – uwzględniono w ust. III pkt 1 decyzji;
5. warunek – cyt.: „przepuszczenie przez jaz nr 4 przepływu nienaruszalnego” – został uwzględniony ust. III pkt 12 decyzji;
6. warunek – cyt.: „Utrzymywanie na wszystkich budowlach piętrzących znaków dozwolonego piętrzenia w postaci bolca stalowego osadzonego trwale w korpusie budowli piętrzącej” – został uwzględniony ust. III pkt 2 decyzji. Ponadto zakład został zobowiązany do utrzymywania łąk wodowskazowych;
7. odnośnie warunku – cyt.: „Umożliwienie kontrolowania poziomu wód w strefie ochrony bezpośredniej przez zamontowanie łąk wodowskazowych i kamer z przesyłem odczytu on-line” pełnomocnik wnioskodawcy poinformował, że taki monitoring nie jest konieczny ani zasadny. Jednakże mając na uwadze bieżącą kontrolę poziomów wód rzeki Oławy tut. organ zobowiązał zakład w ust. III pkt 3 niniejszej decyzji do prowadzenie pomiaru poziomów wody rzeki Oławy na wysokości jazu nr 4 i jazu klapowego za pomocą sond pomiarowych i bieżące generowanie informacji o stanach ww. wody na stronie internetowej zakładu. Dostępne na rynku sondy pomiarowe pozwalają na transmisje danych i możliwość ich zapisu, a zatem zdaniem tut. organu uzyskane zapisy zakład będzie miał możliwość następnie generować na swojej stronie internetowej, co zapewni wszystkich zainteresowanym kontrolę poziomu wód rzeki Oławy. Ponadto organ zobowiązał zakład do umieszczania na internetowej zakładu poziomów wód odczytanych w piezometrach zamontowanych w rejonie studni infiltracyjnych – ust. III pkt 8 niniejszej decyzji. W terminie 3 miesięcy od daty obowiązywania decyzji zgodnie z warunkiem wskazanym w ust. III pkt 11 decyzji zakład winien zawiadomić tut organ o tym, jak realizowany jest obowiązek wskazany w punktach 3 i 8 w zakresie zamieszczania na stronie internetowej zakładu informacji dot. poziomów piętrzenia wody poziomów wody w piezometrach. Następnie ww. informację tj. dokładny adres milowy i opis umożliwiającą odszukanie na stronie internetowej przedmiotowych danych tut. organ przekaze stronom postępowania poprzez obwieszczenie zamieszczone na tablicach ogłoszeń sołectw, rad osiedli, urzędów;
8. zaspokojenie ewentualnych roszczeń i odszkodowań związanych z udzieleniem pozwolenia i korzystaniem z wód – został uwzględniony ust. III pkt 18 decyzji;

W piśmie z 25.05.2015 r. Burmistrz Siechnic wystąpił o zobowiązanie wnioskodawcy do obowiązku konserwacji i odtworzenia sieci melioracyjnej na terenie wsi Mokry Dwór, argumentując, że warunkiem zapewnienia utrzymania wód gruntowych na poziomie zbliżonym do optymalnego dla pól ornych jest m.in. prawidłowa konserwacja sieci melioracyjnej (zgodnie z wnioskami zawartymi w *Ekspertyzie określającej oddziaływanie systemu poboru i piętrzenia wody terenów wodonośnych Wrocławia na interesy ludności i gospodarki* Kowalski J., Czamara W., Kiwacz T., Krukowski M., Kostewicz K., Maślej M., 2002 r.). Ponadto w ww. piśmie powołano się na zapisy § 3 ust 1 pkt 6 rozporządzenia nr 1/2013 r. Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej we Wrocławiu z dnia 4 lutego 2013 r. w sprawie ustanowienia strefy ochronnej ujęcia wody powierzchniowej dla miasta Wrocławia zlokalizowanej na terenie m. Wrocław oraz powiatów: wrocławskiego, oławskiego w województwie dolnośląskim oraz powiatu brzeskiego w województwie opolskim - zgodnie z którymi na terenie ochrony pośredniej zabrania się wykonywania robót melioracyjnych oraz wykopów ziemnych niezwiązanych z utrzymywaniem terenów wodonośnych. Odnośnie ww. kwestii pełnomocnik zakładu wyjaśniła, że MPWiK S.A. we Wrocławiu utrzymuje część rowów melioracyjnych znajdujących się w sąsiedztwie ZPW Mokry Dwór tj. rowy R-1, R2, R-2a i R6. Ponadto wyjaśniono, że w momencie sporządzania powołanej ekspertyzy pompownia melioracyjna nie była w pełni sprawna, stąd zaobserwowane zostało zarastanie i zamulanie rowów oraz, że aktualnie rowy w rejonie Mokrego Dworu są w większości suche i nie zarastają, a zakład przestrzega dozwolonych wysokości piętrzenia. Ponadto odniesiono się do analizy materiałów archiwalnych (dane od 1898 r.) wykazując, że zwierciadło wód podziemnych na tym obszarze przed włączeniem go do terenów wodonośnych kształtowało się na poziomie 117 do 118 m npm. Obserwacje zwierciadła wód podziemnych na potrzeby wyżej powołanej ekspertyzy wykazały, że zwierciadło znajduje się na zbliżonym a nawet niższym poziomie tj. 116 – 117,5 m npm. Wyjaśniono także, że w związku z występującymi warunkami meteorologicznymi oraz gruntowo-wodnymi nie prowadzono na jazu nr 4 od listopada 2010 r. piętrzenia i w tym okresie, gdy nie piętrzano wody na ww. jazu nie stwierdzono zależności pomiędzy piętrzeniem wód jazem nr 4 i zwierciadłem wód gruntowych w rejonie Mokrego Dworu. Wobec powyższego Ewa Juchnowska – pełnomocnik inwestora i współautorka „Operatu wodnoprawnego” stwierdziła, że działalność zakładu wpływa w niewielkim stopniu na warunki gruntowo-wodne na terenie Mokrego Dworu, a zasadniczy wpływ na te warunki ma budowa



geologiczna, tj. występowanie pod warstwą humusu na głębokości do 1,2 - 1,4 m warstw mało – i średnio przepuszczalnych, zbudowanych z gliny piaszczystej i pylastej. Występowanie warstw trudnoprzepuszczalnych utrudnia infiltracje wód opadowych i roztopowych, co stanowi przyczynę ewentualnych stagnacji wód w tym terenie. Wobec powyższego wyjaśniono, że zakład utrzymuje rowy z których odnosi korzyści (rowy odpowiedzialne za utrzymanie poziomu wód gruntowych na terenie ZPW Mokry Dwór i odbiornik wód opadowych i wód dopływających rowem zbierającym wody opadowe i wody popłuczne), tj. rowy R-1, R-2, R-2a i R-6 i wobec powyższego zakład nie powinien być zobowiązany do utrzymywania innych rowów.

Odnosnie zapisu w rozporządzeniu nr 1/2013 Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej we Wrocławiu, dot. zakazu wykonywania na terenie ochrony pośredniej robót melioracyjnych oraz wykopów ziemnych niezwiązanych z utrzymywaniem terenów wodonośnych, należy mieć na uwadze, że przepis ten nie dotyczy konserwacji i utrzymywania rowów, lecz wykonywania nowych robót melioracyjnych i wykopów ziemnych. Zgodnie ze słownikiem języka polskiego konserwacja to zabiegi mające na celu utrzymanie czegoś w dobrym stanie, natomiast roboty to zbiorowe prace mające na celu realizowanie jakiegoś przedsięwzięcia (<http://sjp.pwn.pl>). Ponadto zgodnie z art. 64 *Prawa wodnego* utrzymywanie urządzeń wodnych polega na ich eksploatacji, konserwacji oraz remontach w celu zachowania ich funkcji, a w kosztach utrzymania urządzeń wodnych uczestniczy ten kto odnosi z nich korzyści oraz zgodnie z art. 77 ww. ustawy utrzymywanie urządzeń melioracji wodnych szczegółowych należy do zainteresowanych właścicieli gruntów, a jeżeli urządzenia objęte są działalnością spółki wodnej – do tej spółki. Ww. zapisy *Prawa wodnego* wskazują podmioty właściwe do utrzymywania urządzeń wodnych, w tym urządzeń melioracji wodnych, a zatem ww. rozporządzenie nr 1/2013 Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej we Wrocławiu, będące aktem prawa miejscowego nie może być sprzeczne z zapisami ustawy *Prawo wodne* i odnosić się do utrzymywania urządzeń wodnych, wobec powyższego przedmiotowy zapis rozporządzenia dot. wykonywania nowych urządzeń melioracyjnych. Ponadto w uzasadnieniu do ww. rozporządzenia wyjaśniono, że aby zapobiec zaburzeniu stosunków wodnych w bezpośrednim sąsiedztwie cieku oraz zmętniania wody wprowadza się zakaz wydobywania kamienia, żwiru, piasku i innych kopalin oraz wykonywania robót melioracyjnych, wykopów ziemnych nie związanych z utrzymywaniem terenów wodonośnych. Wobec powyższego należy rozumieć, że zakaz dotyczy wykonania nowych obiektów melioracyjnych a nie utrzymywania istniejących.

Zgodnie z „Studium terenowym gospodarki wodno-melioracyjnej gminy Święta Katarzyna – część II” opracowanym przez A. Pływaczyk, St. Kostrzewę, L. Pływaczyka, M. Przygodzkiego, W. Łyczko i R. Klusa w 2000 r. na zlecenie Urzędu Gminy Święta Katarzyna rowy występujące w strefie ochrony pośredniej to rowy: R-1 (1100 m), R-2 (1420 m), R-2a (750 m), R-3 (510 m), R-4 (140 m), R-5 (130 m) i R-6 (480 m), o łącznej długości 4530 m. MPWiK S.A. we Wrocławiu utrzymuje rowy R-1, R-2, R-2a i R-6, a zatem utrzymuje 3750 m z 4530 m. Nieutrzymywane przez MPWiK S.A. we Wrocławiu pozostają zatem rowy R-3, R-4, R-5 o łącznej długości 780 m. Z uwagi, że na przedmiotowym terenie na stosunki gruntowo-wodne ma wpływ m.in. piętrzenie wody w rzece Oławie, jej pobór z rzeki i studni infiltracyjnych na potrzeby zakładu oraz, że rów R-2 zbiera wody z pozostałych rowów (tj. R-1, R-2a, R-3, R-4, R-5, R-6) i poprzez pompownię melioracyjną wody z rowów odprowadzone są do rzeki Oławy, w ust. III pkt 14 decyzji nałożono na zakład obowiązek przeprowadzenia w terminie do końca czerwca 2016 r. gruntowej konserwacji rowów R-1, R-2a, R-2 do R-6, ze szczególnym uwzględnieniem właściwego wyprofilowania dna rowów, umożliwiającego odprowadzenie wód w kierunku rowu R-2, a w ust. III pkt 15 prowadzenia bieżącej konserwacji i utrzymania ww. rowów. Ponadto tut. organ zobowiązał zakład do informowania każdorazowo o przeprowadzonej konserwacji ust. III pkt 16 niniejszej decyzji.

W piśmie złożonym 15.06.2015 r. Ewa Juchnowska odniosła się do uwagi Burmistrza Siechnic dot. regulacji poziomu wód gruntowych na terenie wsi Mokry Dwór w przypadku zmniejszenia poboru wód z ujęć infiltracyjnych, informując że na Wrocławskie Tereny Wodonośne w celu zasilania stawów infiltracyjnych pompowane są wody w ilości proporcjonalnej do ilości pobieranych wód infiltracyjnych. Monitorowane są zarówno ilości wody kierowanej na Wrocławskie Tereny Wodonośne w celu zasilania stawów infiltracyjnych, jak również ilości pobieranej wody infiltracyjnej. Możliwe jest więc kontrolowanie przepływów wód na Wrocławskich Terenach Wodonośnych. Ponadto w rejonie studni infiltracyjnych istnieje sieć monitoringu wód podziemnych obejmująca piezometry w dziewięciu profilach. Monitoring poziomu wód gruntowych na terenach wodonośnych prowadzony jest poprzez odczyty wartości w piezometrach wszystkich 9 profili z częstością jeden raz na miesiąc. Nie istnieje, więc zagrożenie nagłych zmian poziomów wód gruntowych w skutek zmniejszenia poborów wód infiltracyjnych. Wobec powyższych wyjaśnień bezzasadne było wzywanie zakładu do wskazania środków zabezpieczających przed nagłymi wahaniami wód w związku ze zmianami ilości poboru wód z ujęć infiltracyjnych.

Pismem z 24.06.2015 r. Krystyna i Sylwester Sas oraz pismem z 26.06.2015 r. Ryszard Zabłocki – wniesli zarzuty procesowe w sprawach oznaczonych nr SP-OŚ.6341.28.2015.AK i SP-OŚ.6341.29.2015.AK:

- niezawarcia w obwieszczeniu z 20.03.2015 r. adnotacji o dacie ich wywieszeniu;
- wyznaczenia 7-dniowego terminu do wypowiedzenia się co do zebranego materiału przed wydaniem decyzji;
- niewymienienia w obwieszczeniu stron postępowania.

Wg tut. organu w procedurze zawiadomienia stron postępowania oraz podaniu informacji o wszczęciu postępowania nie uchybiono żadnym wymogom obowiązującego prawa. W ramach zawiadomienia stron i podania informacji o wszczęciu postępowania do publicznej wiadomości, w informacji obwieszczeniu z 20.03.2015 r. poinformowano, gdzie można zapoznać się z dokumentami w przedmiotowej sprawie i zgłosić uwagi przed wydaniem decyzji. W informacji-obwieszczeniu wskazano na dokonanie ww. czynności termin 7 dni od podania informacji do publicznej wiadomości (czyli 7 dni po upływie 14 dni od dnia publicznego ogłoszenia zgodnie z art. 49 ustawy *Kodeks postępowania administracyjnego*). Ww. informacje-obwieszczenie zamieszczono w BIP tut. starostwa, na tablicy ogłoszeń starostwa oraz poproszono o wywieszeni na okres 21 dni na tablice ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Siechnicach, Urzędu Miejskiego Wrocławia, sołectwa: Radwanice, Mokry Dwór i Blizanowie-Tresto oraz rady osiedla Księżę we Wrocławiu. Ponadto tut. organ dołożył wszelkich starań, aby strony był rzetelnie powiadomione o wszczęciu postępowania, jak i o innych czynnościach podejmowanych na etapie postępowania, kontaktując się z sołtysami, przewodniczącymi rad osiedli w celu ustalenie czy informacje-obwieszczenia były wywieszone na tablicach ogłoszeń oraz w jakim terminie. Ustawa *Kodeks postępowania administracyjnego* nie przewiduje terminu na zapoznanie się z materiałami, tylko zobowiązuje organy administracji publicznej do zapewnienia stronom czynnego udziału w każdym stadium postępowania, a przed wydaniem decyzji umożliwienia im wypowiedzenia się co do zebranych dowodów i materiałów oraz zgłoszonych żądań (art. 10 § 10). Termin 7 dni na zapoznanie się stron z materiałami w sprawie jest terminem powszechnie wyznaczanym przez organy, taki sam termin w swoich postępowaniach wyznacza Dyrektor Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej we Wrocławiu (będący jednocześnie organem wyższego stopnia w sprawach dot. wydania pozwoleń wodnoprawnych wydawanych przez starostę). Wskazanie ww. terminu jest niezbędne do terminowego załatwienia przez organ sprawy oraz jest uzasadnione koniecznością określenia czasu, w jakim organ administracji publicznej oczekiwać powinien na stanowisko strony w sprawie (wyrok WSA w Warszawie z dnia 13 grudnia 2007 r., V SA/Wa 1991/07, LEX nr 484910). Ponadto tut. organ wyznaczając ww. termin nie praktykuje odrzucenia uwag i wniosków złożonych przed wydaniem decyzji, a po upływie ww. terminu. Wszelkie uwagi, wnioski, zarzuty wniesione na etapie przedmiotowego postępowania tut. organ rozpatrzył i odniósł się do nich w uzasadnieniu niniejszej decyzji.

Odnosnie zarzutu niewymienienia w informacji-obwieszczeniu stron należy wyjaśnić, że przepisy ustawy *Kodeks postępowania administracyjnego* oraz *Prawo wodne* nie regulują zakresu informacji jakie ma zawierać obwieszczenie w przypadku zastosowania art. 49 ww. kodeksu. Zgodnie z wyrokiem Naczelnego Sądu Administracyjnego w Warszawie z dnia 13 stycznia 2009 r. II OSK 1635/07 „W obwieszczeniu (...) powinna się także znaleźć informacja, gdzie i kiedy można się zaznajomić z materiałem dowodowym zebrany w sprawie. I to jest jedyny obowiązek, jaki spoczywa na organie (...)”. W uzasadnieniu ww. wyroku sąd wyjaśnia, że ustawodawca nie sprecyzował żadnych szczególnych wymogów, jakim powinno to obwieszczenie odpowiadać, a cyt.: „Formułowanie (...) dodatkowych wymogów, (w tym konieczność wymienienia w nim z imienia i nazwiska (...) osób będących właścicielami lub użytkownikami wieczystymi nieruchomości) wynika już z interpretacji przepisu przez skarżących, a nie z jego brzmienia”.

Zgodnie z art. 10 § 1 i 73 § 1 ustawy *Kodeks postępowania administracyjnego* zawiadomieniem z dnia 21.07.2015 r., strony takie jak wnioskodawca, właściciel wody, właściciel urządzeń wodnych, a pozostałe strony informacją-obwieszczeniem z dnia 21.07.2015 r. (zgodnie z art. 49 ustawy *Kodeks postępowania administracyjnego*) zostały powiadomione o zakończeniu zbierania materiału dowodowego, możliwości zapoznania się z materiałami dot. sprawy oraz zgłoszenia uwag przed wydaniem decyzji w terminie 7 dni od daty otrzymania ww. zawiadomienia w siedzibie Starostwa Powiatowego we Wrocławiu, ul. T. Kościuszki 131. Ww. informację obwieszczenie przesłano do Urzędu Miejskiego w Siechnicach, Urzędu Miejskiego Wrocławia, Rady Osiedla Księżę oraz Rady Osiedla Radwanice z prośbą o wywieszenie na tablicach ogłoszeń. Natomiast na tablicach ogłoszeń sołectw: Blizanowie-Trestno (na tablicy przy świetlicy oraz przy przystanku autobusowym naprzeciw kościoła) oraz sołectwa Mokry Dwór (tablica przy przystanku) informacja-obwieszczenie została wywieszona przez pracownika tut. Starostwa w dniu 22.07.2015 r. (co udokumentowano fotograficznie).

Z materiałami w sprawie zapoznali się w dniu :

- 23.07.2015 r. Sylwester Sas, Ryszard Zabłocki i Stanisław Wiącek,
- 24.07.2015 r. Agata Kasproicz – pracownik Urzędu Miejskiego w Siechnicach.

Pismami z 20.07.2015 r. Sylwester Sas i Krystyna Sas oraz z 21.07.2015 r. Ryszard Zabłocki (złożonymi 23.07.2015 r.) wnieśli zarzuty procesowe informujące, że organ nieprawidłowo dopuścił do tego, że część dokumentów postępowania jest przechowywana u uczestnika postępowania – MPWiK.

W dniu 24.07.2015 r. Sylwester Sas i Ryszard Zabłocki złożyli notatkę spisana w dniu 23.07.2015 r. informującą o odmówieniu przez tut. organ udostępnienia dokumentu: „Operat stref ochronnych ujęć wodnych dla miasta Wrocławia , BPBK Wrocław, 2012”. Ww. dokument nie mógł być udostępniony stronom, gdyż nie znajduje się w aktach sprawy, a jedynie opracowujący operat wodnoprawny załączony do wniosku o wydanie przedmiotowych pozwoleń wodnoprawnych wymienił ww. dokument jako jedną z pozycji literaturowych, którą wykorzystano do sporządzenia ww. operatu.

Wobec powyższych zarzutów procesowych i informacji podanych w notatce należy wyjaśnić, że dokumenty dotyczące przedmiotowego postępowania w całości zgromadzone są w siedzibie Starostwa Powiatowego we Wrocławiu, natomiast co do dokumentów, na które powołali się autorzy „Operatu wodnoprawnego” złączonego do przedmiotowego wniosku starosta nie ma podstawy prawnej wzywać wnioskodawcy o ich przedłożenie wraz z wnioskiem. Wnioskodawca spełnił wymagania art. 131 ust. 1, 2, 2a ustawy *Prawo wodne* i złożył wniosek o wydanie pozwoleń wodnoprawnych w zakresie jak podano w pierwszym akapicie uzasadnienia niniejszej decyzji, do którego dołączył operat wodnoprawny, opis prowadzenia zamierzonej działalności sporządzony w języku nietechnicznym oraz projekty instrukcji gospodarowania wodą. Jak już wyjaśniano w przedmiotowej decyzji wnioskodawca umożliwił zapoznanie się z *Operatem stref ochronnych ujęć wodnych dla miasta Wrocławia , BPBK Wrocław, 2012* oraz pozostałymi dokumentami, na które powołano się w operacie wodnoprawnym, o czym strony postępowania zostały powiadomione zawiadomieniem i informacją-obwieszczeniem z 18.06.2015 r.

Ponadto pismem z 28.07.2015 r. MPWiK S.A. we Wrocławiu poinformowało, że Sylwester Sas i Ryszard Zabłocki w dniu 27.07.2015 r. zgłosili się do MPWiK S.A. w celu zapoznania się z dokumentacją w przedmiotowej sprawie i zgodnie z wnioskiem został im udostępniony operat dot. stref ochronnych ujęć wody dla m. Wrocławia do wglądu i przesłana wersja elektroniczna na adres mailowy Sylwestra Sasa.

Podstawę techniczną wydania decyzji stanowi:

- „Operat wodnoprawny”,
- „Instrukcja gospodarowania wodą na piętrzenie wód za pomocą jazu nr 4 na rzece Oławie”,
- „Instrukcja gospodarowania wodą na piętrzenie wód za pomocą jazu klapowego w km 8+900 rzeki Oławy”,

opracowane w marcu 2015 r. przez LEMITOR Ochrona Środowiska Sp. z o.o., Wrocław, ul. Jana Długosza 40.

Zgodnie z treścią przedłożonego „Operatu wodnoprawnego” wody rzeki Oławy poprzez służę wpustową dolną w km 10+900 wprowadzane są do osadnika przed ujęciem brzegowym (wydzielonego śluzami górną i dolną koryta Starej Oławy), z którego pobierane są ujęciem brzegowym w celu zasilania ujęć infiltracyjnych oraz dla potrzeb uzdatniania Zakładu Produkcji Wody Mokry Dwór. Poziom wody na ujęciu utrzymywany jest przez jaz klapowy w km 8+900 rzeki Oławy o dozwolonej rzędnej piętrzenia 118,50 m n.p.m. Pozostała woda przepływa korytem rzeki Oławy w rejon Bierdzan. Na odcinku od km 5+010 do km 6+370 woda rzeki Oławy pobierana jest otwartymi rowami R1, R2, R3, R4 i R5 na potrzeby zasilania stawów infiltracyjnych I, V i VI grupy studni oraz części II grupy studni. Poziom wody w Oławie w rejonie Bierdzan utrzymywany jest przez jaz nr 4 w km 4+980 rzeki o dozwolonej rzędnej piętrzenia 117,80 m n.p.m. Poniżej jazu nr 4 w Parku Wschodnim znajdują się dwa piętrzące wodę w korycie Oławy jazy rozdzielcze stałe: jaz A w km 4+700 i jaz B w km 4+680, które nie są administrowane przez Miejskie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji S.A. we Wrocławiu. Ich działanie wpływa na zasilanie stawów dla studni grup I i V oraz umożliwia łatwiejszą regulację poziomu wody przez jaz nr 4.

Wody pobrane ujęciem brzegowym Czechnica w części kierowane są do Zakładu Produkcji Wody Mokry Dwór a w części pompowane są na tereny wodonośne tj. woda pompowana jest do sieci rowów oraz kanałów nawadniających i rozprowadzających ją do stawów infiltracyjnych. Poddanie wody pobranej z rzeki Oławy procesowi infiltracji ma na celu poprawę jej właściwości fizyko-chemicznych. Następnie woda poddana infiltracji pobierana jest z całego obszaru terenów wodonośnych przez studnie poborowe. Studnie te włączone są do układu rurociągów lewarowych, które dostarczają ją do trzech pompowni: Radwanice (przesyłającej wody do pompowni Świątniki), Świątniki i Bierdzany. Pompownie przetłaczają ujętą wodę do Zakładu Produkcji Wody Na Grobli (podkreślenia wymaga fakt, że zakład rozpoczął pracę w 1871 r. i już wtedy na zakład trafiała woda wstępnie oczyszczona na terenach wodonośnych).

Istniejące jazy (jaz klapowy oraz jaz nr 4) mają zasadnicze znaczenie dla wrocławskich terenów wodonośnych. Pełnią zadania regulacyjne, tj. jaz klapowy utrzymując piętrzenie wody w korycie rzeki Oławy na poziomie zapewniającym odpowiednią ilość wody w osadniku wstępnym i umożliwia jej pobór



ujęciem brzegowym Czechnica, a jaz zasuwowy Nr 4 utrzymując piętrzenie wody w korycie rzeki Oławy zapewnia zasilanie stawów infiltracyjnych w jego rejonie i utrzymanie odpowiedniego wydatku studni grup: I, IV, V, VI i VII.

Po przeanalizowaniu materiału uzyskanego w postępowaniu wodnoprawnym stwierdzono, że nie ma przeszkód do wydania przedmiotowego pozwolenia na warunkach określonych w niniejszej decyzji. Szczegółowe warunki pozwolenia określono zgodnie z przepisami prawnymi, mając na względzie właściwe wykonanie, utrzymanie i eksploatację urządzeń oraz zapewnienie należytej ochrony wód przed zanieczyszczeniem i zabezpieczenie słusznych interesów stron.

Wnioskowane pobory wód rzeki Oławy i wód infiltracyjnych pozostaną na niezmiennym poziomie w stosunku do warunków określonych w obowiązującym do 31.12.2015 r. pozwoleniu wodnoprawnym wydanym decyzją z 05.07.2001 r. przez Wojewodę Dolnośląskiego. Zgodnie z przedłożonym „Operatem wodnoprawnym” maksymalny pobór wód z rzeki Oławy ujęciem Czechnica będzie niższy niż zasoby dyspozycyjne wód Oławy oraz zachowany zostanie przepływ nienaruszalny w rzece Oławie. Realizowany pobór wód powierzchniowych z rzeki Oławy na potrzeby wrocławskich wodociągów nie stanowi więc zagrożenia dla zasobów wód rzeki Oławy. Realizowany jest istniejącymi urządzeniami wodnymi, nie wiąże się z dodatkową ingerencją w koryto rzeki.

Ponadto wnioskodawca prowadzi regularnie badania jakości wód rzeki Oławy, które jak podano w „Operacie wodnoprawnym” wskazują, że pod względem wskaźników fizykochemicznych wody pobrane z rzeki Oławy utrzymują się na poziomie wód dobrej jakości (klasa II), a o klasyfikacji decydują zawartości substancji biogenych, wskaźniki zasolenia, wapń i twardość ogólna. Wyniki monitoringu wód powierzchniowych prowadzonego przez Dolnośląski Inspektorat Ochrony Środowiska we Wrocławiu dla jcw - Oława od Gnojej do Odry (ocena za 2013 r.) wody rzeki Oławy również zaliczają się do II klasy elementów fizykochemicznych (grupa 3.1 - 3.5). Jak podano w „Operacie wodnoprawnym” urządzenia techniczne ujęcia infiltracyjnego posadowione są na pierwszej warstwie wodonośnej, co powoduje, że – w związku wprowadzeniem wód rzeki Oławy pobranych ujęciem Czechnica do systemu infiltracyjnego - nie występują zagrożenia dla jakości wód podziemnych.

Zgodnie z treścią „Operatu wodnoprawnego” wrocławskie tereny wodonośne położone są wzdłuż doliny rzeki Oławy w obszarze naturalnie charakteryzującym się wysokim poziomem wód gruntowych i jednocześnie realizowana na ww. terenie gospodarka wodna (piętrzenie wód jazami, napełnianie stawów infiltracyjnych i rowów zasilających stawy) powoduje utrzymywanie wysokiego poziomu wód gruntowych, przyczym należy zaznaczyć, że jest to stan ustabilizowany od ponad wieku (ZPW Na Grobli rozpoczął działalność w 1871 r.). Generalny kierunek spływu wód podziemnych na całym terenie wrocławskich terenów wodonośnych znajduje się na linii N-E, ku rzece Odrze, stanowiącej naturalną bazę drenażu wód podziemnych w tym rejonie. Za wyjątkiem Mokrego Dworu obszar wrocławskich terenów wodonośnych zagospodarowany jest głównie jako łąki - użytki zielone tolerujące wysoki poziom wód gruntowych, miejscami występują zakrzewienia i nieduże obszary leśne. Przy takim zagospodarowaniu terenu wysoki poziom wód gruntowych nie stanowi utrudnienia. Jak podano w przedłożonym „Operacie..” zwierciadło wód podziemnych na terenie Mokrego Dworu przed włączeniem go do wrocławskich terenów wodonośnych kształtowało się na poziomie 117 - 118 m npm. Prowadzony w 2002 r. na potrzeby „Ekspertyzę określającą oddziaływanie systemu poboru i piętrzenia wody terenów wodonośnych Wrocławia na interesy ludności i gospodarki” sporządzonej przez: J. Kowalskiego, W. Czamarę, T. Kiwacza, M. Krukowskiego, K. Koszewicz, M. Maślej z 2002 r., monitoring wód podziemnych wykazała, że zwierciadło wody podziemnej na terenie Mokrego Dworu znajduje się na poziomie zbliżonym a nawet niższym tj. 116 - 117,5 m npm.

W powołanej „Operacie wodnoprawnym” „Ekspertyzę określającą oddziaływanie systemu poboru i piętrzenia wody terenów wodonośnych Wrocławia na interesy ludności i gospodarki” wykazano, że jakkolwiek piętrzenie wody w Oławie powoduje utrudnienia w grawitacyjnym odprowadzaniu wód z cieków i rowów przebiegających po terenie gminy Siechnice, czego następstwem jest szybkie zarastanie i zamulanie ujściowych odcinków cieków, to jednak istniejąca na terenie Mokrego Dworu sieć rowów i cieków zapewnia utrzymanie wód gruntowych na poziomie zbliżonym do optymalnego dla pól ornych i ustabilizowanym od ponad wieku. Warunkiem jest prawidłowa konserwacja istniejącej sieci melioracyjnej i przestrzeganie zatwierdzonych pozwoleniem wodnoprawnym dopuszczalnych piętrzeń na jazie nr 4 (do rzędnej 117,80 m n.p.m.) i jazie klapowym (do rzędnej 118,50 m n.p.m.), a rozbudowa sieci melioracyjnej na terenach wodonośnych jest zbędna., co tut. organ uznał za słuszne i nałożył na zakład obowiązek konserwacji rowów zgodnie z ust. III pkt 14 - 15 i informowania tut. organu o przeprowadzeniu każdorazowej konserwacji - warunek nałożony w ust. III pkt 16 niniejszej decyzji.

Ponadto należy zaznaczyć, że korzystanie z wód w zakresie poboru wód powierzchniowych z rzeki Oławy ujęciem brzegowym Czechnica i rowami otwartymi oraz piętrzenia wód na jazie nr 4 w km 4+980 i jazie klapowym w km 8+900 określone w sentencji niniejszej decyzji nie różni się od określonego

w pozwoleniu wodnoprawnym wydanym przez Wojewodę Dolnośląskiego decyzją z 05.07.2001 r., natomiast pobór wód infiltracyjnych określony jest na poziomie wydajności istniejących studni infiltracyjnych, a zatem nie wiąże się ze zmianą istniejących stosunków wodnych ani nie będzie niekorzystnie wpływać na jakość wód powierzchniowych i podziemnych.

Dodatkowo obszar oddziaływania wnioskowanego korzystania z wód znajduje się w obrębie obszarów Natura 2000: Grądy w Dolinie Odry i Grądy Odrzańskie. Prawie ponad 150 letnie, ekstensywne użytkowanie terenu pozwoliło na rozwój i utrzymanie w dobrej kondycji wielu cennych siedlisk przyrodniczych. W obszarze tym występuje wiele gatunków roślin chronionych i rzadkich. Dzięki różnorodności siedlisk oraz ograniczonemu dostępowi wrocławskie tereny wodonośne stanowią miejsca lęgowe wielu gatunków ptaków wodno-błotnych. Zaprzestanie użytkowania terenów wodonośnych mogłoby wiązać się z degradacją unikalnych siedlisk i biotopów, a kontynuowanie korzystania z wód w zakresie niezmienionym w stosunku do pozwolenia wodnoprawnego udzielonego wnioskodawcy decyzją z 05.07.2001 r. przez Wojewodę Dolnośląskiego, nie naruszy poziomu równowagi biologicznej na ww. obszarach Natura 2000.

Biorąc pod uwagę powyższe, należało orzec jak w sentencji.

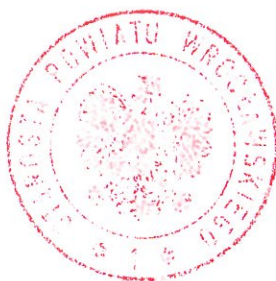
**POUCZENIE:**

1. *Od decyzji niniejszej służy stronom odwołanie do Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej we Wrocławiu (50-950 Wrocław, ul. C.K. Norwida 34). Odwołanie wnosi się za pośrednictwem Starosty Powiatu Wrocławskiego (Wrocław, ul. T. Kościuszki 131), w terminie 14 dni od dnia doręczenia decyzji.*
2. *Pozwolenie wodnoprawne nie rodzi praw do nieruchomości i urządzeń wodnych koniecznych do jego realizacji oraz nie narusza prawa własności i uprawnień osób trzecich przysługujących wobec tych nieruchomości i urządzeń (art. 123 ust. 2 Prawa wodnego).*

Adnotacja o opłacie skarbowej:

*Za niniejsze pozwolenie uiszczono opłatę skarbową w wysokości 5 x 217,00 zł = 1085,00 zł (słownie: tysiąc osiemdziesiąt pięć 00/100) – zgodnie z częścią III pkt 24 załącznika do ustawy z dnia 16.11.2006 r. o opłacie skarbowej (Dz. U. z 2015 r. poz. 783) – na rachunek bankowy: 82 1020 5226 0000 6102 0417 7895.*

z up. STAROSTY  
*Irena Krasicka*  
Irena Krasicka  
Dyrektor  
Wydziału Ochrony Środowiska



OTRZYMUJĄ STRONY W POSTĘPOWANIU:

1. Miejskie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji S.A  
50-421 Wrocław, ul. Na Grobli 14-16

poprzez:

Ewa Juchnowska

LEMITOR Ochrona Środowiska Sp. z o.o.,

51-162 Wrocław, ul. Jana Długosza 40

(po 1 egz. „Instrukcji gospodarowania wodą ...” )

2. Dolnośląski Zarząd Melioracji i Urządzeń Wodnych  
50-333 Wrocław, al. J. Matejki 5

3. Zarząd Dróg i Utrzymania Mostów  
53-633 Wrocław, ul. Długa 49

4. Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej  
50-950 Wrocław, ul. C.K.Norwida 34

5. Zarząd Zieleni Miejskiej  
50-231 Wrocław, ul. Trzebnicka 33

6. *właściciele nieruchomości usytuowanych w zasięgu korzystania z wód – zgodnie z art. 127 ust. 7a Prawa wodnego oraz art. 49 KPA powiadomieni o wydaniu decyzji poprzez podanie obwieszczenia do publicznej wiadomości*

7. OŚ – a/a +1 egz. „Operatu wodno prawnego...”  
i po 1 egz. „Instrukcji gospodarowania wodą ...”  
(dla jazu nr 4 i jazu klapowego)

Do wiadomości:

1. Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej  
Wydział Regionalnych Systemów Informacyjnych  
i Katastru Wodnego  
50-950 Wrocław, ul. C.K.Norwida 34